

**Zeitschrift:** Schweizerische Bauzeitung  
**Herausgeber:** Verlags-AG der akademischen technischen Vereine  
**Band:** 71 (1953)  
**Heft:** 23: Stahlbau-Sonderheft

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

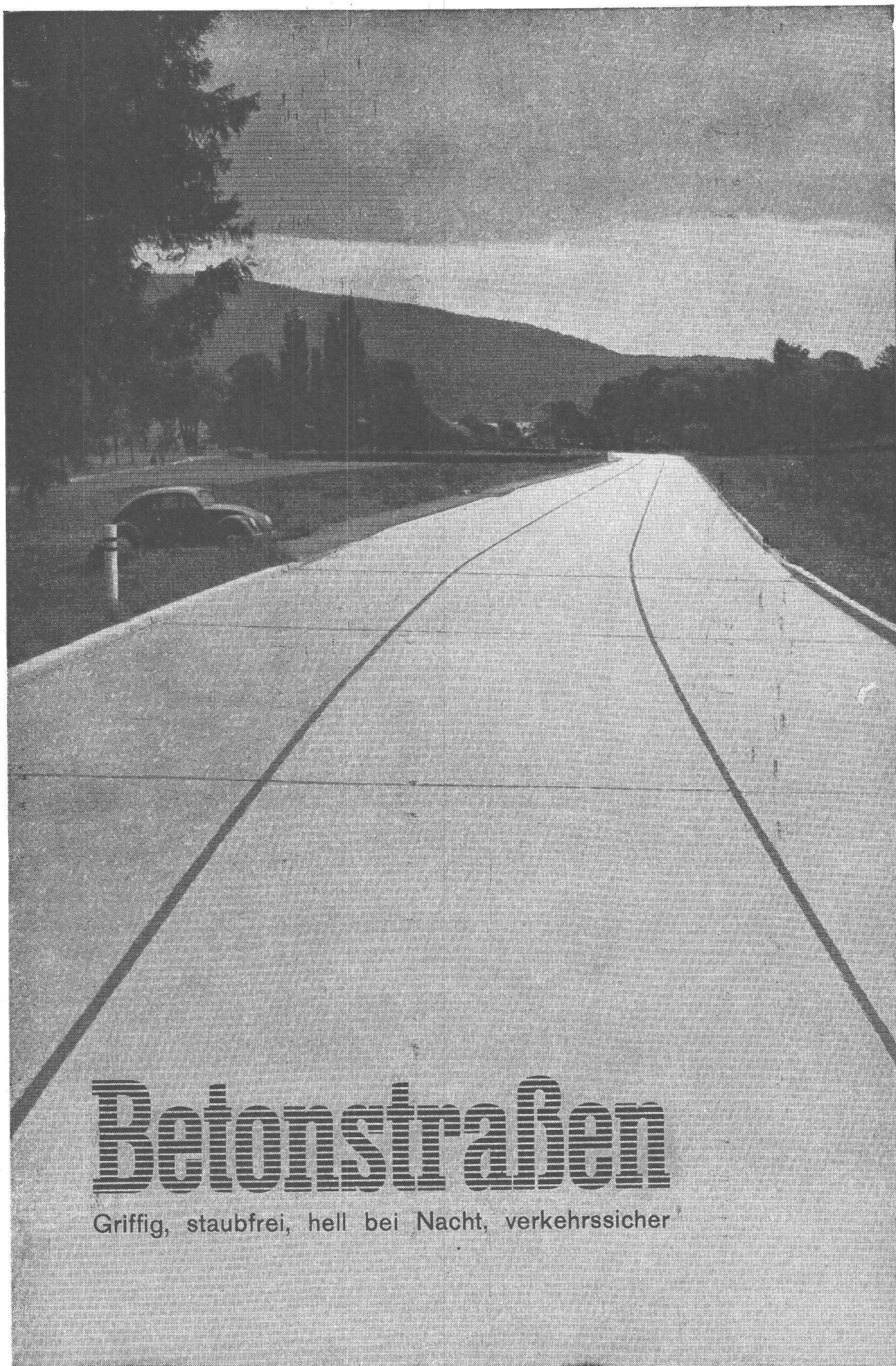
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 23.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



# Betonstraßen

Griffig, staubfrei, hell bei Nacht, verkehrssicher



# Klima-Anlagen

Fragen Sie die **VENTILATOR AG. STÄFA**  
 Spezialisiert seit 1890  
 Tel. (051) 93 01 36

## NEU!

### 10 Jahre Garantie

auf den Kühlapparat  
der



## ELECTROLUX

**EINBAU-  
KÜHLSCHRÄNKE**  
und dazu neue  
günstige  
Preise

Verlangen Sie unsere Mass-  
skizzen und Prospekte

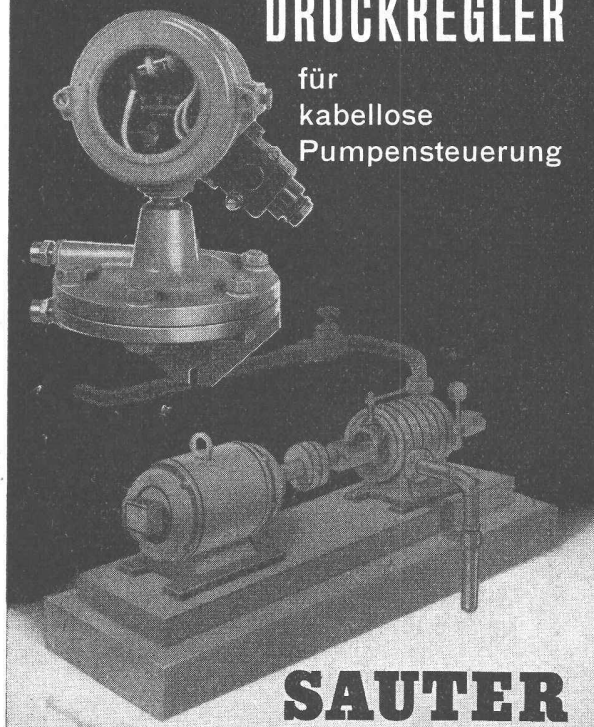
**ELECTROLUX AG.  
ZÜRICH**

Badenersfr. 587 Tel. 52 22 00



## DIFFERENZ- DRUCKREGLER

für  
kabellose  
Pumpensteuerung



## SAUTER

Fr. Sauter A.G., Fabrik elektrischer Apparate, Basel



## BFZ-DICHTUNGEN

Phenolfrei

+ PATENT +

für Zementrohre und Steinzeugleitungen, speziell Kanalisationen, Trinkwasser-  
leitungen, Schmutzwasserkanäle, Sammelleitungen.

Grösste Elastizität, absolute Dichtigkeit, säurebeständig.

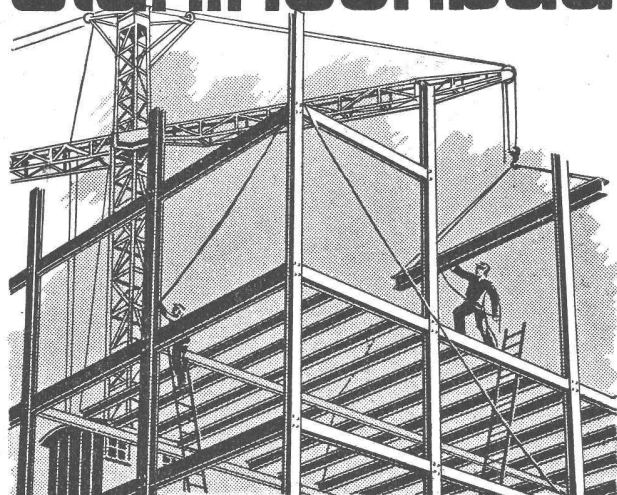
Verlangen Sie Referenzen und Prospekte

**AG. für chemisch-bautechnische Produkte**  
**Würenlos (Aargau)**

Telephon (056) 3 53 44



# Stahlhochbau



Wir projektieren, berechnen und erstellen Skelettbauten, Kranträger und -Ausleger, Treppen, Oberlichter und Vordächer. 75 Jahre Erfahrung.

Unser eigenes Ingenieurbüro berät Sie gerne

GAUGER & CO. A.G., ZÜRICH / TEL. 261755

## GAUGER

**Kein Grossfeuer**

bei rechtzeitiger  
Feuerbekämpfung

Handfeuerlöscher  
Hausfeuerlöschanlagen

**FEGA-WERK**

ZÜRICH Abisriederstr. 190 Tel (051 52 00 77)

Oederlin



Kupferrohr-  
Löt fittings  
sind technisch  
vollkommen,  
darum besser

Verlangen Sie unseren Prospekt  
und den Spezialkatalog Nr. 140

AG. Oederlin & Cie., Baden

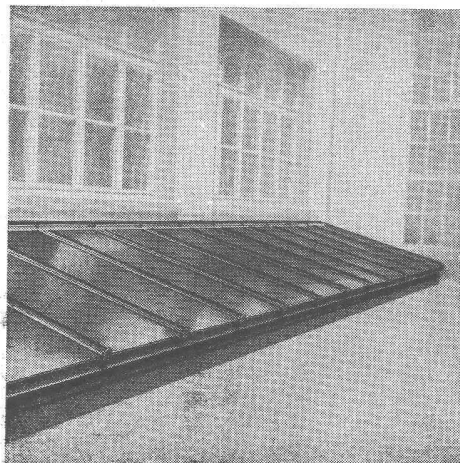
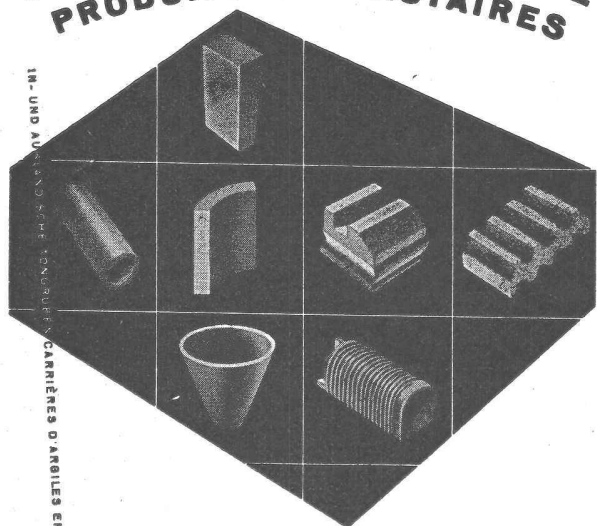


Kully Glasdächer seit 1898

**KULLY**

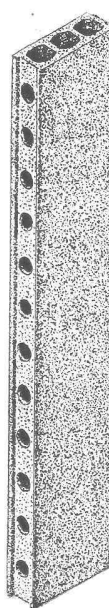
A.Kully A.G. Glasdachwerke Olten

Tel. (062) 5 39 01/02

FEUERFESTE ERZEUGNISSE  
PRODUITS RÉFRACTAIRESIN- UND AUSLANDISCHE FÖRDERUNGS-  
CARRIÈRES D'ANGILES EN SUISSE ET À L'ÉTRANGERSteinzeugbodenplatten  
Schamotte  
Korund  
Karbonrundum  
Säurefeste Steine  
Isoliersteine**TONWERK LAUSEN AG**

LAUSEN BLD.

L. Jürg

**Baukork-  
Fassadensteine**

Marke «Baukornat»

bieten hohe Isolierung und  
grossen Raumgewinn

Verlangen Sie unseren Prospekt!

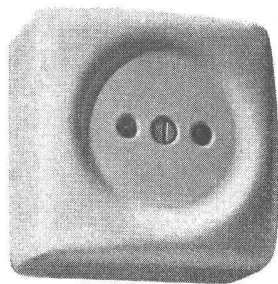
**Baukork A.G.**Verkaufsbüro Zürich, Gotthardstrasse 61  
Tel. (051) 23 80 12 und 23 92 10Grosse Wassermengen durch  
**Horizontale Grundwasserfassungen**

nach dem Fehlmann - Verfahren

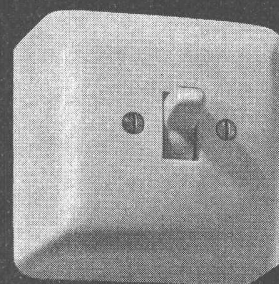
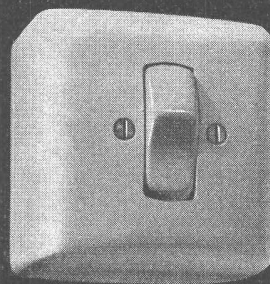
Förderleistung der im In- und Ausland bis heute  
ausgeführten Brunnen über 350 000lt/min**A.G. für Grundwasserbauten, Bern**



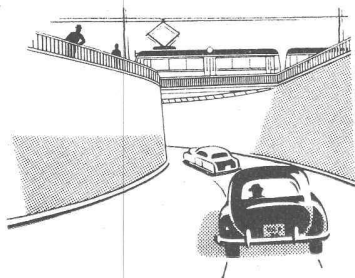
*Feller*



Schalter und Steckdose für trockene Räume,  
in viereckiger Form für einheitlichen Zusammenbau  
Adolf Feller AG Horgen



Die Betondecke der Auto-Unterführung  
beim Hauptbahnhof in Zürich wurde mit



**Exponit-**

Dispersionsfarbe

gestrichen. Für schwierige  
Anstrichprobleme die  
Lösung!

Verlangen Sie Muster und Offerte  
durch

**Lack- und Farbenfabrik  
BOSSHARD + Co**

Zürich-Oerlikon



Tel. 051 / 46 80 68

**GÖHNER**  
TÜREN + FENSTER  
**NORMEN**

die beste  
Garantie  
für Qualität

**ERNST GÖHNER AG ZÜRICH**  
BERN BASEL ST. GALLEN ZUG BIEL GENÈVE LUGANO

**FABRIK FÜR**



gelochte  
gepresste  
gehämmerte  
Bleche

Blech-  
Konstruktionen

**H. Heer & Co., Olten**

Tel. (062) 5 40 29

*farnner*

**Verbrennungs-Oefen**

für Kehrlicht und Abfälle

in Wohnblocks, Spitälern,  
Hotels, Warenhäusern usw.

mit Heisswasserbereitung.

Rauch- und geruchschwacher Betrieb.

**FARNER-WERKE AG., GRENCHEN**

Tel. (065) 8 58 02

**STS**

**Schweiz. Technische Stellenvermittlung**  
**Service Technique Suisse de placement**  
**Servizio Tecnico Svizzero di collocamento**  
**Swiss Technical Service of employment**

Zürich, Lutherstr. 14, Tel. 23 54 26. Telegr. STSINGENIEUR ZÜRICH.  
 Für Stellessuchende Einschreibgebühr 3 Fr. für 3 Monate. Bewerber  
 wollen Anmeldebogen verlangen. — *Auskunft* über offene Stellen und  
 Weiterleitung von Offerten erfolgt *nur gegenüber Eingeschriebenen*.

**INDUSTRIE-ABTEILUNG**

- 187 **Techniker-Konstrukteur** mit Praxis im Schiff-, Flugzeug- oder Be-  
 hälterbau in Leichtmetall für das Konstruktionsbüro. Sofort. In-  
 nerschweiz.
- 201 **Maschineningenieure, Maschinentechniker**, mit Praxis. Ostschweiz.  
 S. 13. April.
- 265 **Maschinen-, evtl. Elektrotechniker** mit Praxis, für Instandhaltung  
 des Maschinenparks, inkl. elektrische Anlagen, Leitung der me-  
 chanischen Werkstätte, sowie Konstruktion von Fabrikationsein-  
 richtungen (Formenbau). Ledige, 27—30 Jahre, englische Sprach-  
 kenntnisse. Dreijähriger Kontrakt mit bezahlter Hin- und Rück-  
 reise. Columbien (Südamerika).
- 267 **Chemotechniker** mit Praxis in Gummi- und Plastikindustrie, für  
 Fabrikationsüberwachung und -kontrolle. Ledig, 27—30 Jahre,  
 englische Sprachkenntnisse. Dreijähriger Kontrakt mit bezahlter  
 Hin- und Rückreise. Columbien (Südamerika).
- 269 **Konstrukteur (Techniker)** mit Praxis, f. Büro. Baldigst. Ostschw.
- 271 **Maschinentechniker** mit Praxis, für Versuchsstand auf Verbren-  
 nungskraftmaschinen. Schweiz.
- 273 **Ingénieur ou technicien en chauffage central** pour diriger des chan-  
 tiers. Alger.
- 275 **Heizungstechniker** mit Praxis, für Zentralheizungsanlagen. Bal-  
 digst. Zürich.
- 277 **Heizungstechniker** mit Praxis, für Zentralheizungsanlagen. Ost-  
 schweiz.

**BAU-ABTEILUNG**

- 386 **Hochbautechniker**, für Büro. Baldigst. Westschweiz.
- 476 **Dipl. Bauingenieur** mit Praxis in Berechnung und Konstruktion  
 von Eisenbeton-Industriebauten (Eisenbetonskelettbau mit Shed-  
 Dächern). Englisch notwendig. Zirk. 30 Jahre. Südafrikanische  
 Union. Offerten in englischer Sprache auf Flugpostbewerbformu-  
 laren der STS.
- 482 **Eisenbetontechniker** mit Praxis, für Schalungs- und Armierungs-  
 pläne sowie Eisenlisten, leichtere statische Berechnungen. Bal-  
 digst. Zürich.
- 494 **Bauingenieur oder Tiefbautechniker** mit Praxis im Stollenbau und  
 allgemeiner Bauplatzerfahrung, für örtliche Bauleitung im Kraft-  
 werkbau. Baldigst. Südwestschweiz.
- 750 **Hochbautechniker** mit Praxis, nur Bürotätigkeit. Baldigst. Ost-  
 schweiz.
- 752 **Hochbautechniker** mit Praxis, nur Bürotätigkeit. Baldigst. Inner-  
 schweiz.
- 756 **Hochbautechniker** mit Praxis, f. Büro. Baldigst. Berner Oberland.
- 758 **Bauführer**, für örtliche Bauleitung eines Schulhauses. Sofort. In-  
 nerschweiz.
- 760 **Tiefbautechniker od. Vermessungstechniker**, für allgemeinen Tief-  
 und Strassenbau. Sofort. Innerschweiz.
- 762 **Hochbautechniker** mit Praxis, für Architekturbüro. Baldigst. Nähe  
 Zürich.
- 764 **Architekt, Hochbautechniker**, mit Praxis, für Architekturbüro.  
 Französisch erwünscht. Baldigst. Westschweiz.
- 766 **Hochbautechniker** mit Praxis, für Bürotätigkeit. Baldigst. Nähe  
 Zürich.
- 768 **Hochbautechniker** (Technikum), für Architekturbüro. Baldigst.  
 Zürich.
- 770 **Hochbautechniker** (Technikum), für Konstruktionspläne, Kosten-  
 voranschläge, Bauführung. Eintritt 1. Juli 1953. Zürich.
- 774 **Hochbautechniker** mit Praxis, für Architekturbüro. Eintritt 1. Au-  
 gust 1953. Zürich.
- 776 **Tiefbauführer** mit Praxis, für Nivellieren, Abstecken und Ausmes-  
 sen bei Strassenbauten. Baldigst. Innerschweiz.
- 778 **Eisenbetontechniker** mit Praxis, für Eisenbetonpläne und Listen.  
 Sofort. Kt. Bern.



Photo Schucht

Grosses Studio Radio Zürich O. Dürr, Architekt, Zürich

**BERNHARD HITZ + USTER**

Fugenlose SPRAY „LIMPET“ ASBEST-  
 Akustik- und Schallschluckbeläge  
 Feuerschutzbeläge  
 Kondensations-Verhütungsbeläge

SPRAY „LIMPET“ ASBEST-Akustikbeläge in den  
 Betonkassetten der Decke, auf rohen Beton aufgespritzt

Für Mitarbeit am

## Schweiz. Institut für ägyptische Bauforschung in Cairo

wird ein junger, an baugeschichtlicher For-  
 schung interessierter

**Architekt**

mit abgeschlossener Hochschulbildung ge-  
 sucht. — Offerten unter Chiffre ZW 6424 an  
 Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

**Dipl. Architekt ETH/S.I.A.**

mit mehrjähriger Praxis, sucht Beschäftigung  
 auf Architekturbüro in der Nordostschweiz.

Habe einige Aufträge im Ausland, die mich  
 nicht voll beschäftigen (ca. 4—5 Tage pro  
 Monat). Uebernehme auch von alleinstehen-  
 den oder überlasteten Architekten die Aus-  
 arbeitung von Projekten, Werkplänen, Ko-  
 stenvoranschlägen zu festen und günstigen  
 Bedingungen.

Zusammenarbeit mit älterem Architekten  
 zwecks späterer Geschäftsübernahme nicht  
 ausgeschlossen.

Offerten erbeten unter Chiffre ZR 6318 an  
 Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

**BAUZEICHNER**

mit künstlerischen Fähigkeiten, sucht Stelle auf  
 Architekturbüro in Zürich oder Umgebung. Gute  
 Zeugnisse sind vorhanden. Eintritt könnte sofort  
 erfolgen.

Offerten sind erbeten unter Chiffre OFA 25 958 Rb  
 an Orell Füssli-Annoncen, Baden.

Architekturbüro S. I. A. (Kanton Solothurn)  
 sucht jungen, initiativen

**Hochbau-Techniker**

Interessante, vielseitige Arbeiten. Eintritt  
 baldmöglichst. Offerten unter Chiffre ZI 6328  
 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.



## PROJEKT-WETTBEWERB

zur Erlangung von Entwürfen für ein  
Primarschulhaus mit Doppelturnhalle im  
Schönengrund-Deutweg in Winterthur

Der Stadtrat von Winterthur eröffnet unter den in der Stadt Winterthur verbürgerten oder mindestens seit 1. Januar 1950 hier niedergelassenen Fachleuten einen allgemeinen Projektwettbewerb zur Erlangung von Entwürfen für den Neubau eines Primarschulhauses mit Doppelturnhalle im Schönengrund-Deutweg. Die Projekte sind bis zum 30. November 1953, 18.00 Uhr, an das Bauamt einzureichen. Zur Prämierung von vier bis sechs Entwürfen und für allfällige Ankäufe stehen dem Preisgericht Fr. 15 000.— zur Verfügung. Begehren um Aufschluss über einzelne Programmpunkte sind bis spätestens am 30. Juni 1953 an den Amtsvorsteher des Bauamtes zu richten. Die Wettbewerbsunterlagen können gegen Hinterlage von Fr. 20.— bei der Kanzlei des städtischen Hochbaubüros, Neumarkt 1, Zimmer Nr. 6, je von 7 bis 12 Uhr oder per Post gegen Nachnahme bezogen werden. Der deponierte Betrag wird für jeden rechtzeitig eingereichten Entwurf zurückerstattet.

Für das Preisgericht:  
H. Zindel, Bauamtmann.

Das Eidgenössische Amt für geistiges Eigentum in Bern sucht für die Prüfung von Erfindungspatentgesuchen

## mehrere Maschinen- oder Elektroingenieure

deutscher Muttersprache, sowie einen

## Maschineningenieur (Thermodynamiker)

französischer Muttersprache.

**Erfordernisse:** Abgeschlossene Hochschulbildung; gute Kenntnisse einer zweiten Landessprache erwünscht.

**Besoldung:** nach Vereinbarung.

**Anmeldung:** bis 20. Juni 1953, mit Lebenslauf (Studiengang und bisherige praktische Tätigkeit) und Angabe der Gehaltsansprüche an: Eidgenössisches Amt für geistiges Eigentum, Postfach Bern 6, Kirchenfeld.

Wir suchen für den Vertrieb unserer Fussbodenplatten einen

## Bautechniker

welcher bei Architekten und Behörden gut eingeführt ist. Gut ausgewiesene Herren sind gebeten, ihre Offerte unter **Chiffre Y 2753 Ch** an **Publicitas, Zürich 1**, zu richten.

Auf 1. August 1953 wird eine Stelle frei für einen jüngeren

## Dipl. Elektro-Ingenieur

für die Bearbeitung besonderer Probleme des Anlagenbaues, des Betriebes, der Energielieferung sowie für statistische Untersuchungen.

Handschriftliche Bewerbungen mit kurzem Lebenslauf, Zeugnisabschriften, Referenzen, Photo und Angabe der Gehaltsforderung sind zu richten an das **Elektrizitätswerk der Stadt Winterthur**.

Gesucht in unsere Abteilung Bau und Betrieb zwei an selbständiges Arbeiten gewohnte

## Elektrotechniker

für besondere Aufgaben des Netzbetriebes und des Leitungsbaues.

**Anmeldeschluss:** 25. Juni 1953.

Handschriftliche Anmeldungen mit Angabe, für welches Arbeitsgebiet die Bewerbung erfolgt, sowie mit kurzem Lebenslauf, Zeugnisabschriften, Referenzen, Photo und Angabe der Gehaltsforderung sind zu richten an das

**Elektrizitätswerk der Stadt Winterthur.**

*Schützt Euer Holz in jedem Fall  
mit Arbezol gegen Wurmbefall!*

A. BENZ & CIE Holzkonservierung Albisstr. 28 Zürich 2/38 Tel. (051) 45 17 72

**Stellen-Ausschreibung**

Infolge Erreichung der Altersgrenze ist die Stelle eines

## Vorstehers für die Lehrlingsabteilung der Möbelschreinerei sowie der Schweiz. Schreinerfachschule

neu zu besetzen.

**Erfordernisse:** Ausweise über eine allseitige gediegene praktische und theoretische Ausbildung in der Bau- und Möbelschreinerei. Langjährige Erfahrung in verschiedenen Betrieben als Werkstätte-Leiter. Gewandt im Entwerfen, Fachzeichnen sowie im Kalkulieren. Eignung für berufliche und charakterliche Erziehung schulentlassener Jünglinge sowie zur Erteilung von fachkundlichem Unterricht in Weiterbildungskursen für gelernte Berufsleute. Bewerber mit Fachschulbildung, welche im Besitze des eidg. Meisterdiploms sind, erhalten den Vorzug.

**Besoldung:** Gemäss Besoldungsordnung der Gemeinde Bern.

**Amtsantritt:** Auf Ende des laufenden Schuljahres, d. h. spätestens Frühjahr 1954.

Der Gewählte ist verpflichtet, während der ganzen Dauer der Anstellung in der Gemeinde Bern Wohnsitz zu nehmen.

Handschriftliche Anmeldungen mit Ausweisen über praktische und theoretische Ausbildung sowie über bisherige Tätigkeit (keine Originale) sind bis zum 31. August 1953 an die

Direktion der Lehrwerkstätten der Stadt Bern,  
Lorrainestrasse 3, Bern, zu richten.

Persönliche Vorstellung nur auf besondere Einladung hin.

**Stellenausschreibung**

Die städtische Baudirektion I Bern schreibt hiermit die infolge Erreichens der Altersgrenze des derzeitigen Inhabers freiwerdende Stelle des

## Stadtplaners der Stadt Bern

zur Wiederbesetzung aus.

**Anforderungen:** Technische Vorbildung und Erfahrung in der Begutachtung aller städtebaulichen Fragen; Fähigkeit zur Bearbeitung von Alignements- und Bauungsplänen; Eignung als Chef des Stadtplanungsamtes.

**Besoldung:** Gemäss Personal- und Besoldungsordnung der Stadt Bern. Auskunft erteilt der städtische Baudirektor I.

**Amtsantritt:** 1. Januar 1954.

**Anmeldetermin:** 30. Juni 1953.

Für die Wahl kommen nur Schweizerbürger in Betracht. Anmeldungen sind unter Angabe des Bildungsganges und der bisherigen Tätigkeit mit Ausweisen und Referenzangaben an die **städtische Baudirektion I, Bern**, Bundesgasse 38, zu richten.

Bern, den 5. Juni 1953.

Der städtische Baudirektor I: Hubacher.

**Stahlbau-Ingenieure**

Wir suchen für unsere technischen Bureaux in Brugg und Zürich

**Diplom-Ingenieure**

Schweizerbürger, mit einigen Jahren praktischer Tätigkeit.

Für Herren, befähigt zu selbständigem Bearbeiten von Projekten und Aufträgen, und gewandt im Verkehr mit der Kundschaft, bieten sich interessante Dauerstellen.

Handgeschriebene Bewerbungen sind zu richten an die Direktion von

**Wartmann & Cie. AG., Brugg**

Wir suchen zum baldigen Eintritt in unser Baubureau tüchtigen und selbständigen

**BAUTECHNIKER**

(Zeichner und Bauführer)

Erfahrungen im Wohnungsbau und im Industriebau sind unerlässlich. Bewerbungen mit Angaben über Bildungsgang, bisherige Tätigkeit und Gehaltsansprüche sind mit Photos und Zeugniskopien einzusenden an **Bally Schuhfabriken AG., Schönenwerd**.

Important bureau d'architectes à Genève cherche pour le 1er juillet si possible

## Dessinateur en bâtiments ou Architecte-technicien

très capable. Age 25 à 35 ans. — Faire offres détaillées, prétentions de salaire sous **chiffre W 53867 X** à Publicitas, Genève.

Gesucht auf bekanntes Architekturbüro S. I. A. im Aargau jüngerer, begabter

**Bautechniker und Bauzeichner**

für Werkplanbearbeitung von Schulhäusern und Verwaltungsbauten. Eintritt baldmöglichst. Handschriftliche Offerten mit Angaben über bisherige Tätigkeit, Zeugnissen und Gehaltsansprüchen unter Chiffre **ZE 6412** an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Gesucht tüchtiger, jüngerer

**BAUZEICHNER**

zu möglichst baldigem Eintritt in Architekturbüro, für vielseitige Arbeiten, evtl. auch Bauleitung. Offerten mit Gehaltsanspruch und Eintrittstermin unter Chiffre **ZH 6330** an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Grösseres Elektrizitätswerk sucht

**BAU-INGENIEUR**

für den baulichen Unterhalt der Kraftwerkanlagen und für generelle Kraftwerkstudien und Kostenberechnungen.

Geeignete Kandidaten mit genügender Praxis reichen ihre Offerte ein unter Beilage eines Curriculum vitae unter Chiffre **ZD 6327** an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Bekanntes Ingenieurbureau auf dem Platze Bern sucht

## erfahrenen Techniker oder perfekten Zeichner

für die Ausarbeitung von allen einschlägigen Eisenbetonarbeiten. Bei Eignung Dauerstellung. Eintritt baldmöglichst Offerten unter Chiffre ZD 6407 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Gesucht von Bauunternehmung im Kanton Bern

## junger Ingenieur oder Techniker

für Baustellendienst und als Stütze des Chefs.

Offerten sind zu richten unter Chiffre H 40268 U an Publicitas, Biel.

Gesucht auf Architekturbureau (Kanton Bern):

## Jüngerer Architekt oder Bautechniker

praktisch gut eingearbeitet und baukünstlerisch befähigt. Bei Bewährung Dauerstelle und evtl. Teilhaber.

Initiativer junger

## Bautechniker oder Bauzeichner

mit guter Praxis, für Projekt, Ausf.-Pläne, Devisierung und Bauführung. Offerten unter Chiffre U 22435 U an Publicitas Biel.

## Dipl. Architekt ETH

sucht Stelle per sofort.

Offerten erbeten unter Chiffre ZS 974 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Junger, initiativer

## Bauzeichner-Bauführer

sucht selbständigen, entwicklungsfähigen neuen Wirkungskreis. Evtl. bei Industrieunternehmung. Bevorzugt Zürich u. Aargau. Offerten u. Chiffre ZH 6391 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Junger, erfahrener

## BAUZEICHNER

mit besten Referenzen sucht per sofort entwicklungsfähige Anstellung. — Offerten erbeten unter Chiffre ZB 957 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

## Dipl. Maschinen-Techniker

(ehem. Automech.), 39 Jahre alt, mit mehrjähriger Werkstatt-, Betriebs- und Konstruktionspraxis, sucht Dauerstelle in gut fundierte Baufirma zwecks Instandhaltung und Reparaturen des Maschinenparks. Platz Zürich bevorzugt. Offerten unter Chiffre ZV 976 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Ständig zu verkaufen

## Fugenmasse für Betonbauten

zu günstigen Preisen.

Radix AG., Steinebrunn TG. Tel. (071) 6 61 12.

## Druckrohre

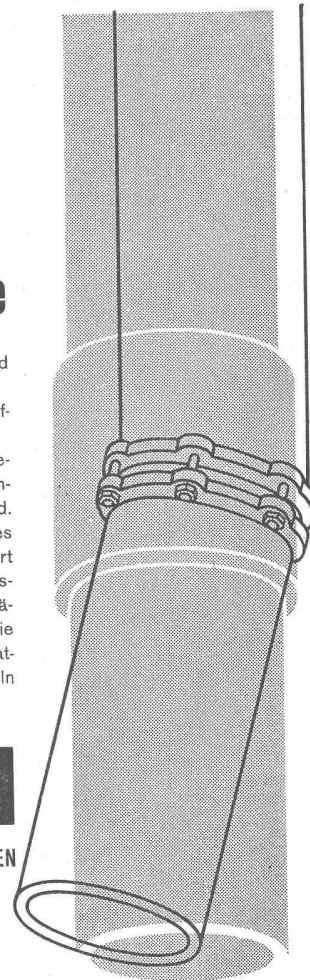
Für Quellen-, Hydranten- und Bewässerungsleitungen. Durchmesser 50-400 mm, Prüfdruck bis 24 Atm.

Rost- und korrosionssicheres Rohrmaterial mit geringem Reibungswiderstand. Die hohe Elastizität des Asbestzementes gewährt Sicherheit gegen die Auswirkung von Wassersschlägen. Einfach zu verlegen, die flexiblen Kupplungen gestatten ein leichtes Abwinkeln der Rohre.

**Eternit**

ETERNIT AG NIEDERURNEN

TEL. (058) 41555



## TECHNIKUM BURGDORF

Hoch- und Tiefbau-Techniker  
Maschinen-Techniker  
Fachschule für: Elektro-Techniker (Stark- und Schwachstrom)  
Chemiker

Das Wintersemester 1953/54 beginnt Dienstag, 20. Okt. 1953 und umfasst an allen Abteilungen die I., III. und V. Klasse.

Die Aufnahmeprüfung findet Montag, den 31. August 1953 statt. Anmeldungen zur Aufnahme sind bis spätestens 30. Juni 1953 der Direktion des Technikums schriftlich einzureichen. Anmeldeformulare und Schulprogramme können von der Kanzlei bezogen werden. Der Direktor: Rebsamen

## INNENARCHITEKT

zeichnet für Sie Raumperspektiven  
Entwurf und Detail für Innenausbau

ERNST BOLLER ZÜRICH TELEPHON 33 94 21

Empfehle die bis dato in Preis und Qualität unübertroffenen

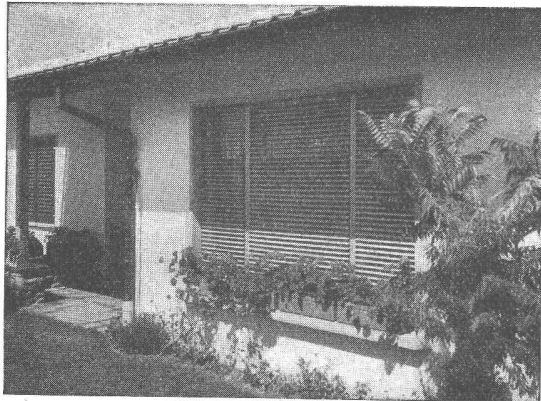
## LIENERT-PLATTEN

für Trocken-Gipsdecken. Jetzt auch zum Aufhängen, einfach und praktisch. Referenzen und Prospekte bei der schweizerischen Baumusterzentrale in Zürich erhältlich oder direkt vom Fabrikanten.

A. LIENERT - Sonnenbergstrasse 18 - LUZERN  
Telephon (041) 2 77 27



# SchenkerStoren



Lamellenrollstore System

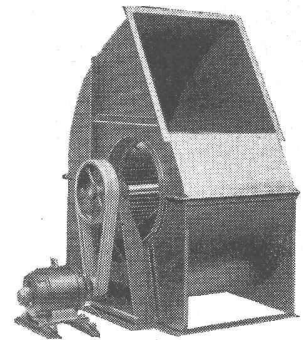
**Sol-Flex**

**Storenfabrik Emil Schenker AG. Schönenwerd**

Tel. (064) 3 13 52

|               |          |                     |
|---------------|----------|---------------------|
| Vertretungen: | Zürich   | Tel. (051) 32 65 60 |
|               | Basel    | Tel. (061) 2 93 81  |
|               | Luzern   | Tel. (041) 2 99 68  |
|               | Lausanne | Tel. (021) 23 45 47 |
|               | Lugano   | Tel. (091) 2 22 13  |

## geräuschlose Ventilatoren



Zentrifugal- und Schrauben-  
Ventilatoren für alle Anwen-  
dungsgebiete. — Elektro-  
motoren in jeder Bauform.



**G. Meidinger & Cie., Basel 4**

Telephon (061) 2 97 65

*Erhöhen Sie die Wirkung  
Ihrer Propaganda  
durch Illustrationen  
oder Photos...*

*... und Clichés von*  
**Gebr. Ritter**

CLICHÉFABRIK

ZÜRICH - PREDIGERPLATZ 2/8 - TELEPHON 051 / 32 50 90 + 32 19 63

PHOTOS · RETOUCHEN · CLICHÉS · GALVANOS · MATERN · STEREOS

## KLINKER AG. VERBLENDSTEINFABRIK LAUSEN

geflammt und uni für Böden, Cheminées, Fassaden

Telefon (061) 724 04

Feuerfestes Material - Glasierte Verblender und Baukeramik - Steinzeug für Kanalisation - Säurefeste Steine und Platten

Ständige Ausstellung unserer Erzeugnisse in der SCHWEIZER BAUZENTRALE ZÜRICH, TALSTR. 9, BÖRSENBLOCK (Eintritt frei)



**WALTER J. HELLER & Co.**  
**BAUUNTERNEHMUNG**

BERN — SCHLOSSTRASSE 131 — TEL. (031) 5 11 12

# HÜBSCHER & CO. SCHAFFHAUSEN

MASCHINEN- UND STAHLBAU EBNATSTRASSE 131 TELEPHON (053) 5 35 19

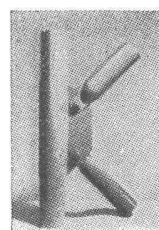
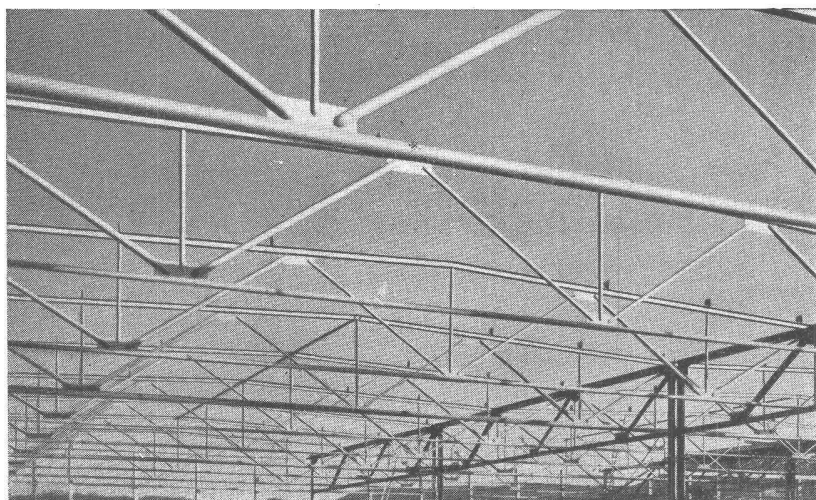


Verladebrücke in Schweisskonstruktion 2,5 t Tragkraft, 46 m Länge

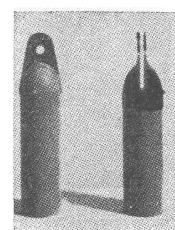
## ARFA-Rohrstäbe

für Konstruktionszwecke sind zufolge des nach allen Achsen gleichen Trägheitsmomentes ideale Bauelemente.

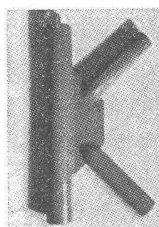
- Grössere Wirtschaftlichkeit
- Leichtere Konstruktionen
- deshalb kleinere Fundamente
- formschöner und lichter
- beleuchtungstechnisch günstiger
- verminderte Staub- und Korrosionsecken



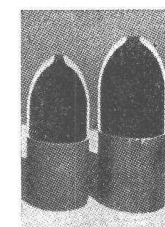
Knotenpunkt mit Verschraubblaschen



Rohrstäbe mit eingeschweisster Verschraubgabel



Geschweisster Knotenpunkt



Kalotten mit stetig dicker zulaufender Kalotten-Wandung



ARFA-Rohrstäbe mit nahtlos angepressten Kalotten und Schlitten

Wir liefern Rohrstäbe in beliebigen Fixlängen mit Kalotten und Schlitten zum Einschweissen oder mit eingeschweissten Verschraubblaschen



**ARFA, AG. für Röhrenfabrikation und Apparatebau, Basel**

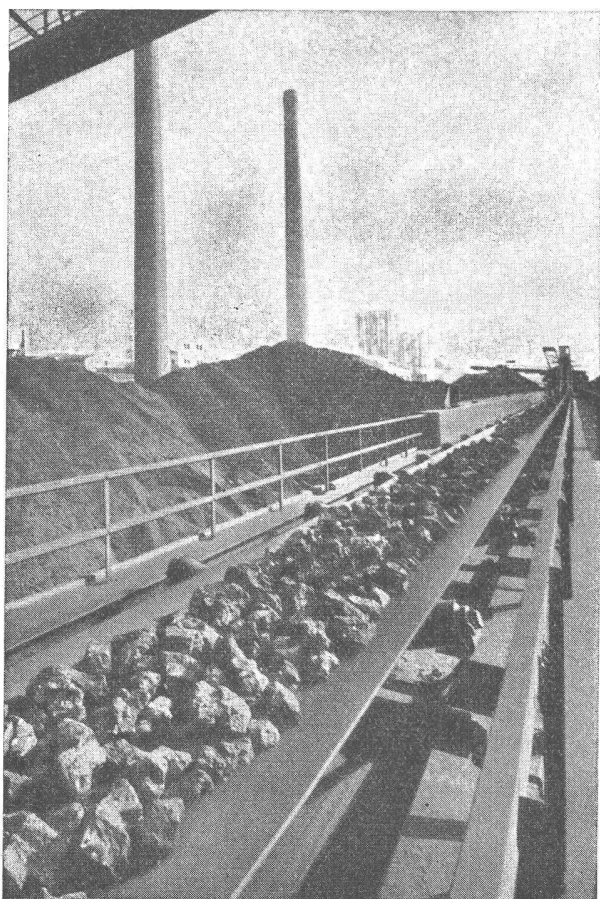




# SULZER

## Hochdruck-Zentrifugalpumpen

GEBRÜDER SULZER, AKTIENGESELLSCHAFT, WINTERTHUR



# PIRELLI

## Gummi-Transportbänder

erfüllen alle Anforderungen in  
überzeugender Weise.

Unsere neue Qualität LEVIFER  
besitzt eine unvergleichliche  
Abrasions- und Zugfestigkeit.

Beratung und Bezugsquellen-Nachweis durch die General-  
Vertretung:

**ARIA AG.** LIMMATSTRASSE 214 ZÜRICH  
Telephon 27 33 86 und 27 36 37